

Genre du véhicule <b>Voiture de livraison</b>	Marque de fabrique <b>MERCEDES - BENZ</b>	Type <b>3 0 7 D (602 DKB 35 resp. 602 D 35) (empattement 3050 / 3 places)</b>	Fiche d'homologation N° <b>CH 3542 94</b>
--	--	--	--

Constructeur **DAIMLER - BENZ Aktiengesellschaft, D-7000 Stuttgart-Untertürkheim (D)**  
 Identification **sur la plaquette du constructeur "602 DKB 35" resp. "602 D 35"**  
**devant le No du châssis "602J.6.."**  
 Plaquette constr. **à droite, dans l'entrée**  
 N° du châssis **à droite, dans l'entrée**  
 Ident. du moteur **"616 ... - .." devant le No du moteur, à gauche, latéralement à l'arrière sur le bloc**  
 Importateur princ. **MERFAG AG, Zürcherstrasse 109, 8952 Schlieren / ZH**  
 Véhicule homologue **prototype**      Signes fixes dans code du type **voir l'identification**

<b>Chassis</b>	<b>Moteur</b>
Nombre d'essieux <b>2</b> Nombre de roues <b>4</b>	Marque <b>MERCEDES-BENZ</b> Type <b>616</b>
Direction <b>mécanique s.d. avec assistance hydraulique</b>	Construction <b>en ligne</b> Temps <b>4</b>
Transmission <b>mécanique synchronisée</b>	Carburant <b>D</b> Position <b>avant</b>
Nombre de vitesse <b>4</b> Entraînement <b>sur roues arrière</b>	Retrofiss. <b>eau</b> Nombre cylindr. <b>4</b>
Frein de service <b>hydraulique, 2 circuits, AV=disques/AR=exp. interne, avec assistance par dépression, sur toutes les roues, régulateur selon charge, sur les roues arrière</b>	Alésage <b>91,0</b> Course <b>92,4</b>
Frein auxiliaire <b>circuits 1 + 2 du frein de service</b>	Cylindrée <b>2404</b> CV-impôt <b>12,24</b>
Frein d'arrêt <b>mécanique, à expansion interne, sur les roues AR</b>	Puissance en CV <b>65 (48kW) DIN</b> à l/min <b>4200</b>
Ralentisseur <b>-</b>	(Mesure à proximité)
Contrôle 2 circ. <b>contrôle du niveau avec lampe-témoin séparée</b>	(Bruit <b>103 dB/A</b> dB/A      à l/min <b>4800</b> )
	Silencieux <b>l = 620 x Ø 170 mm</b>
	Mesure des gaz <b>Bacharach 6,5 / Bosch noirçissement 2,0 (45 %)</b>
	Déparasitage <b>-</b>

<b>Carrosserie</b>	<b>Poids</b>
<b>fourgon avec/sans fenêtre</b>	avant      arrière      total
Nombre de portes <b>2-4 + 1 AR</b> Indic. vit. <b>km/h</b>	Poids à vide <b>960</b> <b>760</b> <b>1720</b>
Ceintures sécurité <b>Ar4 (E) B(E)centre</b> Retrouviseur <b>à gauche + à droite</b>	Charge utile <b>450</b> <b>1330</b> <b>1780</b>
Cela <b>-</b> Attelage <b>*</b>	Poids total <b>1410</b> <b>2090</b> <b>3500</b>
Antivol <b>verrouillage de la direction</b>	Poids total <b>1410</b> <b>2090</b> <b>3500</b>
Nombre de places <b>3</b> av <b>3</b> centre      ar	Garantie fabr. <b>3500</b>
Dimensions      Int.      ext.	Dimens. pneus <b>215 R 14 C</b> <b>215 R 14 C</b> (Variantes
Longueur <b>2820</b> <b>4755</b> Empattements <b>3050</b>	Pty / bar <b>8 / 3,25</b> <b>8 / 4,50</b> voir
Largeur <b>1680</b> <b>1975</b>	Charge <b>1850</b> <b>2210</b> remarques)
Hauteur <b>1550/1830</b> <b>2235/2520</b> Voie      av <b>1600</b> ar <b>1610</b>	Charge pour V max <b>120</b> <b>120</b>
Porte à faux      lat.      Voies      av      ar	Garantie poids remorquable avec frein <b>1500</b> *)
av <b>720</b>	Garantie poids remorquable sans frein <b>750</b>
ar <b>850</b> <b>985</b> Braquage      g <b>10400</b> d <b>10400</b>	Garantie poids de l'ensemble <b>850</b>
Distance volant - vers l'avant du véhicule	Poids remorquable testé <b>110</b>
	Vitesse maximale selon le constructeur <b>110</b> km/h
	Vitesse maximale testée <b>110</b> km/h

Equipement	CR	ou	HCR	(E)
Feux de route	CR	ou	HCR	(E)
Feux de croisement	A	(E)	dans CR/HCR	
Feux de position	R-S1	(E)		
Feux rouges	R-S1	(E)		
Feux stop	av	I	(E)	
Clignoteurs	av	I	(E)	
Catadioptres	av	I	(E)	
Feux de gabarit	av	I	(E)	
Feux complément.				
Eclairage plaque				
Essuie-glace	2 balais		avec	lave-glace
Avertisseurs	HELLA e1 20005			
	ou d'autres modèles homologués			

**Indications pour le permis de circulation**

Genre du véhicule	Voiture de livraison		
Marque et type	MERCEDES - BENZ	307 D	
Homologation			
N°	CH	3542 94	
Carosserie	fourgon avec/sans fenêtres		
Places	total	3	avant 3
Poids à vide	1720	Carburant	D
Charge utile	1780	CV-impôt	12,24
Poids total	3500	Cylindrée	2404

**Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation**

\*) Service avec remorque : autorisé seulement si le véhicule est équipé de la traverse complémentaire d'origine "DAIMLER-BENZ type 601 A".

Lieu et date de l'homologation  
Hannover, 21.-25.03.77

Homologation fédérale des types de véhicules

Voiture de  
livraison

MERCEDES - BENZ

307 D (602DKB35/602D35)  
empattement 3050 /3 pl.

CH 3542 94

**Fiche complémentaire I.**

Complément du 30.10.1979 /Ba

Transmission : Livrable sur demande avec boîte automatique à 4 paliers

Mesures du bruit selon l'OCE:

avec le véhicule en marche; 50 km/h, M3, iA 4,4/4,9/5,33, 81 dB/A

50 km/h, A3, iA 4,4/4,9/5,33, 81 dB/A